

ウクライナ避難民の方への食支援実施について

Здійснення продовольчої підтримки евакуйованих українців

1. 内容 (Зміст)

食支援を必要としている避難民の方へパルシステム神奈川が取扱う常温商品を毎月1回(12回)提供いたします。

Українці, які потребують продовольчої підтримки, ми надаємо продукти нормальної температури, які обробляє Pal System Канагава один раз на місяць (12разів).

イラストはイメージです
Ця ілюстрація вказує приблизне
пояснення товарів, що надаються.



- ① 対象となる方：ウクライナから神奈川県内に避難されている方
Цільова особа: Ті, кого евакуювали з України до префектури Канагава.
- ② 提 供 頻 度：月1回
Частота пропозиції: раз в місяць.
- ③ 提 供 期 間：開始月から1年間(12回)
Період пропозиції: 1 рік з початку місяця(12разів).
- ④ お 届 け 商 品：一律、日本在住20年のウクライナ人の方が毎月選定した常温品をお届けします。
常温品は、生活協同組合パルシステム神奈川が取り扱う安心安全な商品です。

Доставка товару: ми рівномірно доставимо продукти кімнатної температури, які щомісяця вибирають українці, які живуть в Японії більше 20-ти років.

Це безпечний продукт, який обробляється продуктами нормальної температури Pal System Канагава.

- ⑤ お 届 け 方 法：宅配便で居住先へお届けします。
Спосіб доставки: ми доставимо товар до вашого міста проживання кур'єром.



2. お願い(Будь ласка)

パルシステム神奈川では、今後の支援や政策提言などを検討するため、避難されている皆様には提供期間中に「アンケート」を実施したいと考えています。ご協力頂ければ幸いです。

Pal System Канагава хоче провести анкетне опитування для тих, хто був евакуйований протягом періоду забезпечення, щоб розглянути майбутні пропозиції щодо підтримки та політики. Будемо вдячні вам за співпрацю.